時報
中華民國廿六年九月一日 星期三
第一萬一千八百卅六號
中華郵政特准掛號認為新聞紙類
內政部登記證警字第[illegible]號

我們要沉毅堅定，勝固不驕，敗亦不餒！

教育部立案 明德女子初中暨小學部 半日科緊要啓事

結婚啓事
華新中 徐玉頵
我倆承胡茂□先生介紹并已徵得雙方家長之同意茲於國曆九月一日在滬寓舉行婚禮際此非常時期一切從簡俟時局平靖再當補治筵席用專登報敬告親友幸希鑒亮

普善山莊敬求各界善士慨助棺木經費
敬啓者滬戰事發生已屆多日無辜人民罹難者益形增多本山莊乃受上海市救濟委員會委辦掩埋組事宜關於滬上難民收容所一百五十餘處因病而死者悉由本山莊殮埋中國紅十字會各救護醫院傷亡兵民亦由本山莊擔任收埋工作查本山莊雖向無的款經費竭蹶但因事屬非常祇有勉任其艱且本山莊辦理收埋事宜向來不分畛域無論英法租界南市等處閘北戰區以及虹口方面亦均前往工作不避艱險努力工作即如日前大世界南京路外灘等處慘劇以及南車站被炸事件死難者不勝縷計均經本山莊加派員役前往備棺收殮工作浩大概可想見務望各界善士本胞與之仁懷發愛國之熱忱或慨助棺木或慷慨解囊澤及暴露功德无量如荷惠助請送至六馬路二百十號普善山莊總辦事處當奉正式收據而資徵信並登報鳴謝以揚仁風

望平街弄內樓屋召租
此為晨報館舊址計房屋數十間之多可作住宅及分莊之用合租分租任便如合意者請由山東路二〇五號有正書局領看　上海望平街有正書局啓

津浦線戰事劇烈
唐官屯擊退日軍
大隊日機飛馬廠滄州間轟炸
我軍現向獨流靜海附近推進

◎濟南三十一日電、津浦交戰地、雖在唐官屯附近、我側面便衣隊仍在楊柳青左近、三十一日晨二時、唐站西北戰甚烈、我卒將敵擊退、

◎濟南三十一日電、三十日夜、唐官屯西南里許大官屯、敵猶兵攻我陣地、[illegible]三十一[illegible]

[illegible]停、敵亦以[illegible]、敵鐵甲車亦遂施砲擊、

◎濟南三十一日電、三十一日晨、敵分路猛攻我唐官屯站附近陣地、均未得逞、站北敵一隊被我包圍殲滅、遺大批物資、敵暗兵一部、被我解決、站東北蠻子營敵騎一隊全潰退、三十日夜敵依運河西[illegible]無損傷、在姚官屯用機槍掃射、在滄州投百餘彈

◎濟南三十日午十二時、敵[illegible]我陣地[illegible]州間、肆意轟炸、在興濟縣一帶[illegible]北已無槍聲、我鐵甲車開出站外、殘敵有退去模樣、我某旅已由青縣開赴唐官屯北、準備追擊、旅長親赴前方指揮、

◎南京卅一日中央社電、關係方面頃接津浦路前線戰報云、㈠旬日以來、敵繼沿津浦路正面進犯、迄未得逞、自廿七日夜起、以步兵兩千餘、砲廿餘門、小汽船十餘艘、水陸兩用坦克車大輛、向我小王莊獨流鎮一帶陣地猛攻、我實旅沉着應戰、自卯至申、斃敵三百餘、并斃敵中隊長黑田一夫、獲其日記、據悉攻洋閘者為野條隊、攻小王莊者為磯谷兵團、獲敵輕機槍六挺、步槍四十餘架、及旗幟彈藥盒衣物等甚多、㈡廿八日申起、敵步砲兵千餘、續向我洋閘陣地猛擊、佐以飛機十七架轟炸、我軍五小時肉搏數次、翌午被擊退、㈢廿九日敵以步砲兵千餘、覬覦我津浦正面陳官屯陣地、我軍勇猛抵禦、肉搏四五次、敵至廿九日晚九時、尚在激戰中、

◎南京三十一日中央社電、交通界息、津浦線戰事仍烈、我軍現向獨流靜海附近推進、大城縣王口鎮三十一日晨有激戰、日機三十日午飛津浦線滄州王口鎮轟炸、

平綏線戰況沉寂

◎歸綏卅一日中央社電、平綏線經連日激戰後、雙方損失俱重、近均在補充中、前方情況沉寂、

南大寨兩軍相持

◎保定三十一日中央社電、平漢線以西坨里附近之敵約數千人、在猛烈砲火掩護之下、向我南大寨陣地進[illegible]

國府公布
食糧資敵治罪條例

國府三十一日令、茲制定食糧資敵治罪暫行條例公布之、此令、

▲食糧資敵治罪暫行條例

第一條、凡以食糧資敵者、依本條例治罪、

第二條、本條例所稱食糧、為穀米麥麵雜糧及其他可充食糧之物品、

第三條、凡以食糧供給敵軍者處死刑、

第四條、非常時期私運禁止出口之食糧出口在十萬斤以上者、以資敵論、犯前項之罪、而數量未滿十萬斤者、處無期徒刑、或七年以上有期徒刑、

第五條、包庇或縱容前二條之罪者、以共同正犯論、

第六條、犯第三條第四條之罪者、沒收其所運之食糧、並科以食糧價額同等之罰金、如罰金延不繳納、得拍賣其財產抵償、拍賣其財產得委託該管行政機關行之、但須呈報中央最高軍事機關備查、

第七條、第三條第四條之未遂犯罰之、

第八條、預備或陰謀犯第三條之罪者、處七年以上有期徒刑、犯第四條之罪者、處一年以上七年以下有期徒刑、

第九條、犯本條例之罪者、由有軍法權之機關審判、呈經中央最高軍事機關核准後執行之、在作戰區域因交通斷絕或時機急迫時、得由就近有軍法權之最高軍事機關代核、事後補報備案、

第十條、本條例自公布之日施行、

行政院例會

◎南京卅一日電、行政院卅一日開三二七次會議、出席蔣作賓・王寵惠・何應欽・陳紹寬・劉瑞恒・吳鼎昌・王世杰・張嘉璈・陳樹人・吳忠信、主席王寵惠、討論事項、㈠實業部呈擬特種工業保息補助審查委員會規程及審查標準、暨特種工業指導委員會規程等草案、請公布施行案、㈡國府交議江蘇省廿五年度第二次追加地方普通歲入歲出預算書一案、決議通過、咨立法院、㈢決議簡派顧維鈞為簽訂中利（利比里亞國）友好條約全權代表、㈣決議甘肅省政府委員兼建設廳長賀耀組請辭職、照准、派張沖代理甘肅省政府建設廳長、

國府命令

國民政府三十一日命令、軍用文官任用暫行條例、軍用技術人員任用暫行條例、軍法及監獄人員任用暫行條例、均定自民國二十六年九月一日起施行、此令、

國民政府三十一日命令、▲貴州省政府委員兼貴州省政府民政廳長曹經沅另有任用、曹經沅應免本職、此令、▲任命孫希文為貴州省政府委員、此令、▲任命孫希文兼貴州省政府民政廳長、此令、

教部決在西安設臨時大學

◎西安三十日電、教部決在西安設臨時大學一所、卅一日令教廳覓定地址後、即派員籌備、又各地來陝中小及大學借讀學生登記諸事、教廳決定辦法、按照班次、分發各校借讀、

證章遺失　鄙人[illegible]

戰區貨主注意　[illegible]

法大使那齊亞由北戴河來滬

法國駐華大使那齊亞、自入夏以來、即往北戴河避暑、現那氏奉法國政府之命、來滬有所公幹、已由北戴河啓程先往濟南、再由濟南轉赴青島、駐泊本市之法砲艦Dumont D' Urville業已奉令、於昨日下午前赴青島

財部補充規定
便利小額存戶提款

自安定市融辦法施行以來、各地金融已漸穩定、財政部現為便利各銀行小額存戶起見、經將該辦法第一條加以補充規定、所有存款數額在三百元以下者、其支取法幣、得不受該辦法第一條百分之五之限制、即自九月一日起實行、又該辦法第五條內稱、定期存款到期後、如不續轉定期者、須轉作活期存款、仍照第一條規定辦理等語、關於該項存款到期之利息、由財政部規定、如不以轉作定期者、全年[illegible]按五十二個星期[illegible]

[illegible]半年應按二十六[illegible]計算[illegible]款每戶[illegible]五十元比例、以[illegible]固定期半年利息最高[illegible]百元、全年[illegible]七千八百元、在定額內[illegible]准提取法幣、[illegible]特存、[illegible]各地貼放[illegible]、先行[illegible]鎮江[illegible]蘇州三[illegible]聯合[illegible]委員及[illegible]

敵機射傷紅會人員

昨日上午十時許、紅十字會派赴大場一帶之掩埋隊四人、正在工作之際、敵機忽向我隊亂以機關槍掃射、以致其中兩人受傷、現受傷者已送紅十字醫院救治、

童軍不畏威嚇……死於敵人鎗下

中央社訊、上海市童子軍戰時服務團消息、前據大世界收容所工作人員報告、該會救護員童君、[illegible]赴大世界收容所之工作人員、其本身[illegible]日便衣隊捕押之一人、曾備受凌虐、[illegible]脫、[illegible]在押時、親見有童子軍三人、[illegible]有童子軍三人、[illegible]被敵[illegible]、因不畏敵人之威嚇、竟被殘害而死、惟姓名則尚未明悉[illegible]云、

刺探軍情漢奸鎗決
陶毛頭供出主使犯正飭緝中

通州人陶毛頭（卅三歲）、受陳鳳生指使、於八月廿八日晚在南市刺探軍情、在[illegible]門外[illegible]口徘徊、形跡可疑、被市警察[illegible]身時、[illegible]獲、[illegible]解送上海戒嚴司令部、經軍法[illegible]供、[illegible]被[illegible]敵方[illegible]、刺探軍情不諱、[illegible]供、已將[illegible]決、指使犯陳鳳生、已在[illegible]昨日下午在南市執行鎗決、[illegible]

投毒放信號
拿獲漢奸多名

昨日下午有漢奸[illegible]人、年約[illegible]歲、身穿[illegible]衣、一在[illegible]地方[illegible]路人、[illegible]上[illegible]路人受[illegible]、[illegible]以白[illegible]、[illegible]以上[illegible]漢奸[illegible]、又[illegible]漢奸用[illegible]號、[illegible]五名、[illegible]放、餘一名[illegible]

遣送難民彙誌

▽紅卍字會昨日又由上海市救濟會[illegible]難民[illegible]、另[illegible]小輪[illegible]收容所[illegible]人、[illegible]各[illegible]
▽紹興旅滬同鄉、昨日下午四[illegible]
▽[illegible]旅滬同鄉會、自[illegible]

統一救國團體辦法

本市各界抗敵[illegible]援會、[illegible]社[illegible]、近為統一各種抗敵救國團體、以增強後援力量起見、會推該會常務委員李文杰・林美衍・陳志皋・[illegible]・[illegible]邦[illegible]八人、擬具辦法、送請該會主席團取決施行、現該項辦法業已擬就、昨日經主席團通過、即日公布施行、茲錄其辦法如下、
㈠全市抗敵救國團體、以「上海市各界抗敵後援會」為最高組織、㈡在最高組織之下、各界均得依照規定手續、分別組織「救亡協會」或「戰時服務團」、[illegible]、以集中抗敵救國之工作、[illegible]、㈢集中[illegible]力量、[illegible]、各界組織之救亡協會及各團體、[illegible]、應一律向上海市各界抗敵後援會登記、㈣上海市各界抗敵後援會[illegible]召集[illegible]、[illegible]工作狀況、[illegible]、㈤已經登記之各團體、如[illegible]、應將辦法及情事、呈請上海市社會局核准、並加蓋社會局印、方得募捐、㈥已經登記之各團體、應由上海市各界抗敵後援會[illegible]、㈦凡不向上海市各界抗敵後援會登記手續、或[illegible]、由上海市各界抗敵後援會[illegible]以相當之處置、

收容所嚴防匪徒搗亂

本市慈善團體聯合救災會、昨通告各收容所云、㈠各收容所難民、多半未受教育、不能識字、其在本市、[illegible]、[illegible]、每日規定適當時間、代難民寫信、[illegible]、㈡現在匪徒[illegible]、奸[illegible]、混充難民、[illegible]、須總[illegible]查一次、[illegible]難民[illegible]、[illegible]充難民、[illegible]、往往[illegible]、作奸[illegible]、[illegible]、特此通告、

戰時服務

以上各校、凡未[illegible]各生[illegible]、應由校長切實負責、迅將[illegible]、[illegible]、由[illegible]中國旅行社與上海西站[illegible]、[illegible]、又凡學生因[illegible]、[illegible]、不能[illegible]、以[illegible]、可於明日（二日）起、每日上午九時至十二時下午二時至五時、[illegible]

婦女界
獻金成績

中國婦女慰勞自衛抗戰將士會上海分會、自發起獻金運動、以慰勞我自衛抗戰將士以來、各界婦女捐助[illegible]、綜合該會連日收到之飾物、計有王[illegible]仙女士捐[illegible]對、[illegible]只、[illegible]只、[illegible]五[illegible]女士[illegible]、[illegible]、[illegible]王玉[illegible]、[illegible]鍊[illegible]、[illegible]自動代募[illegible]

[illegible]七百餘名、
▽上海救濟[illegible]戰區難民委員會、截至昨日止、共收容難民[illegible]二千七百四十名、除仍遣送外、自二十六日起至三十日止、已設法遣送者、計九百七十一名、內分京滬[illegible]八百九十八名、滬杭線七十三名、
▽上海市救濟委員會昨日所有上作報如下、㈠[illegible]收到捐款二百八十九元一角、連前共收國幣一萬三千九百二十四元六角七分、[illegible]一千三百[illegible]
[illegible]十七[illegible]、㈡[illegible]收難民[illegible]百七十八人、[illegible]二千二百人、[illegible]、[illegible]十九人、[illegible]

燕京
北平燕京大學、自在本市[illegible]、[illegible]、[illegible]

中央銀行掛牌
八月卅一日

海關金單位	[illegible]	
海關金合英金	[illegible]	
海關金合美金	[illegible]	
上海標準金	一千一百二十九元一角	

本日電匯價開列如下

平價	上午十時公佈	
以英金	一先令二便士半	
[illegible]	[illegible]	

滙豐掛牌

英滙	一先令二便士五
美滙	二十九元三一二五
法滙	[illegible]
香港	[illegible]
印度	[illegible]
日本	[illegible]

新豐指數

[illegible]

英滙

[illegible]

美滙

[illegible]

▼海外滙兌

[illegible]

▼海外銀價

[illegible]

夏應堂子理彬 臨時診所
地址：[illegible]時間：[illegible]

瘰癧專家朱少雲
專治男婦大小頸項結核各種硬核瘰子頸等症門診下午一時至四時出診四時至六時電話三二二一六 仍寓白克路永年里

廣東老三益堂猴棗散
在愛多亞路大世界西維爾蒙路口鑫記新發售

唐拾義久咳丸
◆功用說明◆
[illegible]

雪懷快照
二寸報名快照十二張一元
有精神・有神氣・以之分贈親友・既經濟・亦相宜
凡學生救護員童子軍公民訓練等都應一拍此最新發明絕頂優美的特別快照
四時小可照
上海新新公司後面

京滬間包裹運輸
南路今日起辦理

淞口三處大戰 吳淞鎮最烈

張華浜蘊藻浜日軍被擊退

今晨三時軍息、蘊藻浜之敵、已於昨夜十一時擊退、我軍某部、已由張華浜方面兩路夾進、吳淞口舊砲台之敵、其中一部份亦經擊退、其餘敵軍四散、猶在黑暗中向我軍射擊、至於進入吳淞鎮之敵軍、自昨晚迄今晨二時、已被我軍驅退至鎮北市梢、我軍已改變新陣線、向鎮上敵軍進攻、預料今晨當可一鼓而下、

自戰事外擴以來、敵屢以重兵、向我沿浦如張華浜・蘊藻浜・吳淞鎮、沿江如吳淞口・獅子林・瀏河、以及沿海南匯川沙等地、偸渡登陸、均被我軍擊退、其在瀏河口登陸之敵、潛入羅店後、認爲可以控制一切、然亦遭我軍之猛烈攻擊、受到重大失敗、迄昨日止、羅店方面雖有敵軍、已被我軍處處切斷、陷入重圍、隨時有被我軍殲滅之機會、因此故、敵乃改變作戰計劃、調集大批敵艦於吳淞口內外、於昨晨起開始向該處一帶沙灘登陸、

登陸目標

其登陸之目標、大概分爲三處、㈠蘊藻浜口、是處有一淞滬大鐵橋、架於浜上、敵人企圖於該浜口上岸、北面可控制吳淞鎮、南首可控制張華浜、㈡沿吳淞鎮上岸、㈢由吳淞口舊砲台上岸、

衝鋒肉搏

昨晨即從兵艦上開放排砲、向準岸上猛轟、一時炮彈落地、如同雨點、我軍早知掩護敵軍上陸、至是、雙方即開始激戰、敵軍紛紛從艦上下登小艇、渡至岸上、計沿吳淞鎮・吳淞口舊砲台・蘊藻浜三處、同時均有敵軍蹤跡、我方奮勇作戰、給敵人以猛烈之進攻、雙方衝鋒肉搏、至下午一時許、戰事益見緊張、而吳淞鎮上之敵、更見多於蘊藻浜及吳淞口兩處、是時敵飛機出動於天空、投彈開槍、但我軍堅守原有陣地、有進無退、直至今晨雙方猶在激戰中

砲火密集

中國婦女慰勞將士會上海分會所收到會員及其勸募得之慰勞物毛巾・藥棉・短衣褲等（左）胡蘭畦女士・（右）五齡女李淵・（趙定明攝）

羅店空前劇戰

日軍憑險被擊受創 一部退陳家灣太平庵

今晨二時半接前方確息、羅店方面、敵我兩軍戰況空前激烈、因敵昨晨又有援軍接應、以大砲飛機轟炸、企圖衝破我陣線、但我軍英勇異常、浴血抗戰、敵終不得逞、我軍且將敵擊退至聚源橋地方、惟此橋地勢較高、軍事上頗爲險要、敵乃憑此頑抗、我軍迅速將其殲滅、今晨零時、乃以大砲掩護、猛力向敵衝鋒、我軍人人抱決死之心、因此敵雖據有險要、卒仍不支、其陣線被我截成數段、一部殘敵竄至陳家灣太平庵等處、此兩處之敵、業已遭我包圍、即可殲滅、

羅店西北之殘敵、自經我圍擊後、死傷甚重、尚圖負嵎頑抗、我軍於昨日清晨零時許、乃分軍三路、向敵猛攻、並用重砲轟擊、敵倉皇應戰、頑抗多時、卒以應援不及、向北竄逃、潰不成軍、此役斃敵高級軍官多人、及士兵百餘名、其在前線指揮作戰之旅團長某亦陣亡、戰事之激烈可知、惟敵頗不甘心、將待援反攻、又訊、在瀏河石洞獅子林一帶登陸之敵軍、迭向我軍陣地猛攻、均經我軍迎頭痛擊退、但敵軍仍圖頑抗、在羅店附近、設有臨時司令部、被我軍所發現、當由我軍用猛烈砲火瞄準轟炸、據悉、該司令部現已被我軍砲火所轟燬云、

敵艦汽艇集泊瀏河

敵軍於廿三日在石洞方面登陸時、即猛力進攻、冀圖進襲至鐵路線之任何一點、以切斷我交通、並威脅京滬、但敵日來經我增援痛擊、未有進展、惟敵對此項企圖、仍未打銷、連日大量軍艦集泊該處、仍圖源源登陸增援、但現值小汛、軍艦不易傍岸、故經備置小汽艇甚多、爲偸渡之用、據我軍方面觀察、敵準備在瀏河一帶突破任何一處口岸、以圖大舉進攻、但我沿江駐有大軍、敵必難如願、惟羅店方面、敵方必將出全力猛攻、故日內該處必有激烈之決戰云、

閘北大統路一帶中彈大火

燃燒頗熾入晚未熄

敵機昨仍四出投彈、上午有多架在寶山縣城及縣屬月浦等鎮、肆意轟炸民屋幾全被毀、下午五時許、在閘北方面投彈、麥根路車站投中三彈、惟僅毀路軌一小段、損失甚微、大統路新民路一帶、民房被硫磺彈投中爆發、當即起火、燃燒頗熾、入晚未熄、但未傷人、恒豐路水電廠水池內、亦中一彈、未炸發、（又訊）昨日傍晚六時後有敵轟炸機兩架、出現於閘北天空、往來盤旋於大統路太陽廟麥根路車站一帶、至六時四十分相繼投彈轟炸、（又訊）胡家木橋物華路臨平路天寶路一帶、昨日下午一時餘、該處民房突然起火、延燒甚烈、迨今晨一時許火勢仍不稍戢、

敵軍在吳淞登陸、爲我圍擊、退集鐵路線以東張華浜蘊藻浜一帶沿江之地、頑抗待援、昨日清晨又有大批登陸、隨即向我正面反攻、希圖突破重圍、經我迎頭痛擊、不支退去、至下午一時、敵改變方針、側重右翼、越蘊藻浜竄至吳淞鎮、向北前進、我駐砲台灣方面大軍、全部出擊、一時砲火密集、彈如雨珠、激戰甚久、迄發稿時、尚在相持中、現我軍對張華浜蘊藻浜一帶、正源源增援、俟配備完畢、即將積極進攻中、預料今晨當有激戰、至昨晨敵登陸援軍、人數未詳、

圖襲殷行

又據關係方面戰報、㈠蘊藻浜方面之敵、一度圖襲殷行、嗣應楊樹浦方面敵軍、經我擊退未逞、㈡張華浜方面我軍暫取守勢、殘敵正築防禦工事、㈢獅子林海面有敵艦、不時向我戰地轟炸、

日機飛禾杭

◎杭州三十一日中央社電、敵機十五架、三十一日下午四時許、經吳興德清到杭、投數彈後、即向嘉興方面逃去、我方無何損失、◎嘉興三十一日電、三十一日下午五時、敵機九架飛禾投彈、我砲擊傷一機、

虹口敵軍偸襲八字橋未逞

北站激戰後我軍逐步進展

滬戰爆發以來、虹口方面之敵軍、被我軍包圍猛攻、屢遭重創、迄未能向前發展、僅憑藉其堅固之工事、固守頑抗、我軍亦加固防線、嚴陣以待、前日（卅）夜八字橋方面之敵、突又蠢動、企圖偸襲、經我哨兵發覺、即發槍還擊、敵見我有備、未敢輕進、而我軍即奮勇出擊、肉搏衝鋒、敵始不支、紛紛向後潰退、我亦不加追擊、是役斃敵二十餘名、我損失甚微、北四川路方面之敵前日（三十）夜在海軍大砲及飛機轟炸之掩護下、向北站我軍反攻、我軍堅守陣地、用機關槍及大砲還擊、一時槍砲之聲、在特區內亦清晰可聞、激戰多時、敵始不支、爲我擊退現我軍除加强原有陣地外、並逐步向前進展

虹口楊樹浦未出險難民 限昨晚六時前悉數退出

上海市救濟委員會、昨日下午、接租界工部局通知、關於現在困處虹口楊樹浦一帶難民、尚有六千餘人、已經該局向日領事商妥、統限本日（即昨日）午後六時前悉數離開該區域、請派救護車輛、赴外白渡橋接送至蘇州河南、轉送收容救濟等情、該會據情、即派全體救護員、率同救護車輛、一面迅速前往接送、一面[illegible]、以資安頓云、

中央社訊、[illegible]困處敵軍之附近、[illegible]居民、不得不攜其家屬[illegible]、向他處逃避、其情形殊屬可憐、連日該區[illegible]、而該區內居民貧苦者不少、乃敵方突於昨日限令該區[illegible]、幸經租界當局於下午一時、會同世界紅卍字會中國東南主會[illegible]國際救濟會用卡車載運、保安全出險、由各慈善團體予以收容、聞敵方此舉、係因擬軍大量開來、在該處駐紮、而將民屋佔用、故將居民逐出、改爲駐兵之所、而一般揣測於暴日之在天津及上海縱火焚屋之慘毒手段、或將再施於該區云、又訊、公共租界當局派警同捕房人員、於昨日下午隨同卡車數十輛、前往楊樹浦虹口等租界區內、挨戶調查、勸令留區中居民出險、計被救出險者約五千餘人、駛抵外白渡橋、即交由紅卍字會分送各慈善團體收容、計紅卍字會一千餘人、上海慈善團體聯合會約二千人、國際救災會一千人、[illegible]數百人、將分別遣送返籍、

敵機慘炸南站難民

日方宣傳不符事實

敵機連日在戰區之外、轟炸我文化機關、並射擊無辜人民暨救濟人員等、其行爲之殘暴無道、已爲中外人士所共鑒、尤以南車站之事、被難無辜平民達數百人、最爲慘酷、自滬戰爆發以來、北車站路於火線中、故僅南車站爲遣送難民陸路交通之唯一出口、連日由各中外慈善團體救濟遣送者、日有數千人、廿八日午在站候車者頗爲擁擠、而敵機竟往投彈、當時被炸二百餘人、受傷者五百餘人、記者頃各方調查、其屍體完整者、除由親屬認領自行棺殮不計外、普善山莊收殮者、男七十四、女二、同仁輔元堂收殮者、男卅九、女五、此外並有殘肢無算、至各醫院收容之傷者、亦經記者前往調查、並經醫院負責人出具證書、計仁濟醫院約百人、有二女一男、一男孩、一女孩及一嬰因傷重即死、廿二人重傷留院、四十人送往他院醫治、其餘輕傷者、經包紮後出院、寶隆醫院計廿八人、一男二女、到院即死、另有四男二女、於到院二兩日後亦不治、另有十二人（內孩童四人）傷勢甚輕、當即出院、其餘七人仍留院、中山醫院有鄰站之居民左慶生、因傷重於卅日已死、紅卍會計十二人、內二人傷輕即出院、餘送第三病院、其紅十字會計十三人、內三男一女即死、三人留院、中男二女一及孩一已死、餘經包紮後即出院、其他各醫院及救濟醫院收容者尚有不少、總達五百餘人、而日同盟社竟發表消息、謂被炸者、除十二小販外、餘均士兵、共百廿人、半死半傷、此種顛倒黑白混淆是非之宣傳、無非希圖藉以掩飾其暴行、豈知南站距租界頗遠、各國人士、咸能目覩、而各醫院受傷之難民、尤曾經各國人士躬往參觀、證據確實由此可知日機遍飛各地、傷害無辜良民、日方竭詞掩飾、全屬荒誕之詞也、（中央社）

日機襲漳被擊退

◎廈門三十一日中央社電、卅一日晨五時、日機四架、由台灣飛漳州、企圖襲擊、我方早作準備、即用高射機槍予以痛擊、敵機擲數彈後逃去、我無損失、◎廈門三十一日電、三十一日晨五時許、日機四架、過廈飛漳、在漳州市內卦掘等地投彈十數枚、我空軍起應戰、敵機向泉州方面逃去、我兩驅逐機追擊、敵逃回台灣、我機搜索至八時過廈返漳、◎廈門三十一日電、軍悉、三十一日晨五時半、敵機四架、六時半三架、八時一架、三次襲漳、共投彈廿餘枚、三十一日夜、石碼警報台聽悉台灣有機飛來、發出警報、漳廈均警備中、

日機昨兩次襲廣州

被我擊落二架擊傷二架

◎廣州三十一日中央社電、敵機三十一日上午兩次來襲廣州、首次於上午五時四十五分、發現敵機六架、自西飛來、市防空處除發出警報外、並出動全市防護團員、協助憲警指導市民趨避、一面我空軍即凌空應戰、各射空砲兵及高射機槍隊、紛紛瞄準射擊、劇戰十五分鐘、敵機不支、向東逃去、我機隊追至虎門附近、擊落重轟炸機二架、重傷一架、輕傷一架、我機始安然返隊、警報隨於八時廿分解除、是役敵機共投彈九枚、均落荒地、於我無損、第二次爲十時四十分、石龍上空忽又發現敵機一架、有向廣州進襲模樣、復爲我空軍截擊、敵機見勢不佳、遂倉皇逃去、吳鐵城・余漢謀・香翰屏・曾養甫等均於下午五時赴機場向全體空軍將士面致慰勉、對我空軍英勇作戰、備極讚美、◎香港三十一日電、三十一日晨六時、敵機八架、分兩隊襲廣州、擲三彈、被我高射砲擊下兩架、◎東京三十一日國民海通社電、據此間所得消息、日本轟炸機一隊、今日轟炸廣州飛機場、及軍事工程多處、該地日僑及日本領事館、均已事先撤退矣云、◎廣州三十一日中央社電、三十一日晨、在東莞被我空軍擊落之敵機、在縣城東四十里小豬潭大橫鄉高地尋獲、機爲昭和十一年一月一日東京株式會社出品、號碼爲一九〇五號、機身一部爆炸、尾部焚燬、機師五名斃命、在毀機附近、尋獲敵旗一面、地圖多幅、日記一本、上有「第九分隊長河野」字樣、

青日僑昨全部回國

我旅日僑胞返國抵青

◎青島三十日中央社電、此間停有日商輪數艘、將於卅一日晨載全部日僑約二千餘人離青返國、又卅日下午三時、旅日僑胞五百六十八名、由仁川乘公利輪返國抵青、即分批轉返原籍、青市局勢、日來益見緩和、小商店多開門營業、

返粵途中募捐抗日

留日學生及華僑

◎廣州三十一日中央社電、留日學生及華僑一百餘人、三十一日返抵粵、並於航次發起抗日募捐隊、在船上捐得千元、經由港中國銀行匯京、轉致前方將士、又粵全省公路交通會議各公路車公司代表、自動捐一日所得、貢獻國家、

昨日浦江停泊日艦十三艘

各艦長官召集士兵訓話

停泊浦江中各敵艦、據記者昨日下午調查所得、計自東[illegible]三菱公司碼頭一帶浦面、共泊十三艘、其分泊情形如下、三菱公司碼頭十六號驅逐艦一艘、三和祥碼頭二十一號驅逐艦二艘、大阪碼頭三十號驅逐艦一艘、一號[illegible]一艘、二號[illegible]出雲艦一艘、八號及十號[illegible]驅逐艦各一艘、十一號[illegible]一艘、十七號[illegible]一艘、十二號[illegible]一艘、二十二號[illegible]一艘、二十六號[illegible]一艘、共十三艘、在大阪碼頭及[illegible]有陸戰隊六十名、[illegible]、昨日下午四時左右、各敵艦長官曾召集各艦士兵訓話一次、度其情形、或將有另有企圖也、（中央社）

浦江外艦十艘

停泊浦江之各友邦艦艇、昨日往來甚[illegible]、據記者昨日下午前往調查、計泊於三馬路外灘以南一帶浦面之[illegible]、[illegible]二艘、[illegible]、英艦二艘、[illegible]一艘、又「格林斯目號」、於昨日正午抵滬、現泊[illegible]對面之太古公司碼頭、（中央社）

今晨機聲與砲聲

今晨二點三十分鐘起至四點鐘間、天空有飛機之飛機聲、自遠而近、其時、黃浦江發現砲聲、二響即止、

程天放訪德外次

說明中蘇訂不侵約

◎柏林卅一日哈瓦斯電、中國駐德大使程天放、今晨訪問外交次長麥剛森、當以中國與蘇聯簽訂互不侵犯條約一事、通知德國政府、且說明中國簽訂此項條約之原因、並請德國各報、對於中國缺之瞭解、應請德國政府加以注意、

襲汕未逞

◎汕頭三十一日中央社電、三十一日上午十時四十分、敵機四架飛襲汕市、潮汕防空司令部[illegible]警報、即發出警報、並飭警察及消防救護人員、在市區內施行戒備、一面勸導民衆赴防空壕躲避、以保安全、一時交通斷絕、全市頓呈靜止狀態、敵機以我防備嚴密、不敢來犯、隨即悄然逸去、十二時三十分解除警報、市面旋復常態、

、潮州電話、三十一日上午八[illegible]有防空[illegible]上空偵[illegible]各[illegible]均有戒備、地方[illegible]人心鎮定、

英大使汽車頂所懸英旗覓得

◎倫敦三十日中央社路透電、現悉駐華大使許閣森爵士被日軍飛機攻擊時、其汽車車頂所懸之英旗、業已覓得、經上海英當局量見旗長三十吋、寬十二吋、

蕉嶺投彈

◎汕頭三十一日中央社電

美向我抗議

胡佛號輪被誤炸案

官場方面認此事絕非故意 美報輿論對我已充份諒解

◎華盛頓三十日國民新聞社電、美國國務卿赫爾、今日爲美郵船胡佛總統號被炸事、訓令駐華大使詹森、提出抗議、並令注意關於此事各方面之關係、據赫爾聲稱、美國海軍深信上海附近船隻甚多、於必要時足敷運送現仍留居滬上之美僑二千人出境、故以後政府或將勸令美國商船、在戰事未停以前、勿駛滬埠、以赫氏之語氣觀之、美政府對於胡佛總統號事件、除抗議外、似不擬採取其他舉動、至於該船所受損失、則或將開列帳單、要求中國償付、官場方面絕不以爲該船被炸、係故意攻擊、因事前已有消息、該船附近確有日本軍艦也、◎華盛頓三十日國民新聞社電、中國駐美大使王正廷今日以私人名義向胡佛總統號被炸傷人士表示同情、◎紐約三十一日中央社哈瓦斯電、美國郵船胡佛總統號自因誤會而被中國飛機轟炸之後、紐約泰晤士報頃加以評論云、美國輿論定必加緊壓迫政府、俾將中立法立即付諸實施、但中國政府既已聲明願相負全部責任、並表示歉意、其對於美國所處之地位、並不因此不幸事件而有所變更、自亦不因此不幸事件而促成中立法之實施

工部局勘查難民人數統計

工部局消息、截至前日（三十日）爲止、公共租界內之[illegible]、經工部局衛生處勘查者、共有[illegible]五處、計容難民五二二〇六八人、西區中所[illegible]有二一二六八人、[illegible]、各區[illegible]均未注射防疫針

楊廟獲女漢奸

◎嘉興三十一日電、普楊廟獲女漢奸徐榆圖一名、

津各小學教科書被改訂

◎南京卅一日中央社電、天津來人談、津各小學教科書現均被改訂、各小學定十五日開課、

復興鐵路兩公債到期本息照付

昨日（三十一日）[illegible]復興公債本息[illegible]鐵路公債[illegible]由中交三行及[illegible]照付、

時報

我軍經空前血戰 猛撲吳淞鎮

今日戰事之重心、雙方均吃緊於吳淞鎮上、該鎮於昨晨被敵偸渡後、我方即派重兵往擊、敵不惜以大砲飛機、向我軍猛攻、我軍始終抱定沉着作戰法、逐部還擊、雙方經一日一夜之空前血戰、至今晨二時許、其在吳淞鎮登陸之敵、已被我軍驅至北市梢（即在蘊藻浜之南）、敵傷亡慘重、但我軍因奮勇應戰、亦有相當損失、今晨黎明、吳淞口外日艦又向吳淞鎮開砲轟炸、我軍亦從某方還砲轟擊、同時雙方空軍一度在吳淞口外天空作戰、今午據前線情報、登陸之敵現在吳淞鎮附近、企圖搆築工事、我後方某某部隊已從〇〇〇陸續挺進、向淞滬鐵道進攻敵軍、刻雙方軍隊、在吳淞鎮及砲台灣間之地段對峙中、（又訊）吳淞鎮附近、昨敵我曾有激戰、互有傷亡、敵在該鎮附近、企圖搆築工事、我〇〇〇方面部隊、正向敵猛撲中、

蘊藻浜大包圍

蘊藻浜方面、敵軍於昨日與在吳淞鎮偸渡之敵、同時登陸、爲數約數百人、携有大宗軍火、我軍得到哨兵警報後、即沿蘊藻浜南北兩岸河道開出軍隊、加以迎擊、其立足未穩之敵、一時不及抵抗、死傷大半、但因夜間作戰惟艱、直至今晨、我軍已將蘊藻浜敵軍包圍、切斷其吳淞鎮及張華浜方面之連絡、至於張華浜之附近殘敵、亦早被我軍圍住、凡敵軍在該處一帶偸渡上岸者、均遭我軍包圍、

羅店突圍無效

羅店方面、昨晚至今晨我軍向敵攻擊、頗有進展、敵因四面受敵、突圍無效、雖負隅頑抗、但軍心恐慌、傷亡甚重、戰鬪力大減、又訊、昨晚爲敵軍反攻之期、故乇入晚九時起、在羅店方面滬東之敵軍、以猛烈之砲火、向我方沿羅店鎮之北、綺火燒木橋劉家大環頭村落、謀作脫奔冢突之襲擊、我方軍沉着應戰、忠勇厮殺、而我砲兵尤能發揮砲火之威力、向敵軍痛擊、敵之傷亡頗重、而戰鬪力大減、

八字橋步哨戰

閘北八字橋初爲軍事上之一小重心、「一二八」滬戰時、中日軍隊曾在是處八出八進、死守不棄、此次戰事發生後、八字橋幾度發生激戰、敵迄未得逞、前夜起橋北之敵、突向我軍陣地衝擊、雙方激戰甚烈、此爲我軍拉直虹口區域陣線後之第一次猛烈之鬪、昨晚該處戰事益現緊張、但我軍防守鞏固、有進無退、嘗敵軍衝鋒時、我軍亦躍出壕溝挺鎗肉搏、如此血肉之戰、計有三四次之多、頃據軍息、八字橋方面敵一夜數攻、均被我軍擊退、今晨僅發生步哨之戰、鎗聲已疏落、

我軍在羅店附近繳獲敵方鎗支甚多、圖示某副官手中所執之槍、即敵方六五三八式步鎗、

魯黃河大決

百餘里一片汪洋 韓復榘電蔣宋請撥三百萬救災

◎濟南三十一日電、韓復榘電蔣委長宋子文朱家驊報告魯黃河決口及各河流潰決水災慘狀、請籌撥三百萬急救災、並合魯省振會先撥十萬急振黃災、派李樹春等三十一日午後赴口門籌救災民、將運各縣救濟、令全省公務員按月扣薪二成振災、又壽光亦淪災區、人畜少、災尚不甚重、黃會及韓已電中央報告、

◎濟南三十一日電、黃河水本年超過歷年紀錄、下游蒲台鄭家寺南岸大堤、二十八日夜新險、三日間堤頂塌去二千餘公尺、兵夫萬餘、晝夜拚搶無效、三十一日晨十一時四十六分、潰決口門寬約千餘公尺、大水沿十七年凌汛王家院辮子劉決口故道東流、奔向羊角溝入海、將淹長百餘華里、田舍淹沒、人畜漂流、一片汪洋、[illegible]多移地

英兵英艦 開拔來華

◎倫敦三十一日中央社路透電、本年一月間自新加坡返國之巡艦陶賽屢號、茲已奉命重行出發赴華、該艦九千九百噸、裝有八吋口徑砲八尊、

◎加爾各答三十一日中央社路透電、拉賓波麥郡第六營[illegible]、茲已奉命出發赴遠東、作爲[illegible]部保障之用、營長爲哲姆士少校、

◎倫敦三十一日中央社哈瓦斯電、巡洋艦「陶賽屢」號現在特文港停泊、不久當駛往中國、增厚英國艦隊之力量、按「陶賽屢」號排水量一萬噸、係於一九三〇年完成、每小時速率爲三十二海里有奇、艦上配備八英吋大砲八門、四英吋大砲四門、

日僑離青

◎青島三十一日中央社電、日輪日光丸三十一日晨九時開門司、載日僑男六〇五名、女十三名、幼童十七名、正午外連丸開大連、載去日僑男五〇六名、女二名、幼童十名、鮮人一三六名、內有日警二十名、兩輪共載日僑一二八九名、

◎青島一日中央社路透電、留寓青島之日人、連領署人員與軍艦在內、現奉東京之命、一律退出青島、大約九月五日即可完全撤退、此間日人資產連電氣廠在內、共值三萬萬元、將全部移交中國當局保管、

天津英租界民衆地上繪一英國國旗爲避免飛機轟炸之標幟（中外社）

普善山莊敬求各界善士慨助棺木經費

本山莊乃受上海市救濟委員會委辦掩埋組事宜、關於滬上難民收容所一百五十餘處[illegible]因病而死[illegible]工作查本山莊雖向無的款、經費竭蹶、但因事屬非常、祇有勉任其艱、凡本山莊辦理收埋事宜、向來不[illegible]無論英法租界南市[illegible]艱險努力工作、即如日前大世界南京路外灘等處慘劇、以及南車站被炸事件、死難者不[illegible]計[illegible]前往[illegible]工作[illegible]大[illegible]可想見、務望各界善士之仁慈發愛國之熱忱、或慨助棺木、或慷慨解囊、澤及暴露、功德无量、如蒙惠助、請送至六[illegible]自十號普善山莊[illegible]當[illegible]正式收據、而資[illegible]信、並登報鳴謝以揚仁風、

北站反攻擊退

北火車站方面、昨夜迄今晨、虹口區城中之敵、忽然從北四川路小弄中、向北站方面開始反攻我寶山路以東之駐軍、雙方即刻發生巷戰、至是敵之砲火、已失效力、我軍亦以鋒頭白刃衝敵、肉搏結果、敵半死半傷、狼狽而逃北站、我軍仍守原有防線、

工部局情報處消息、八月三十一日下午六時至九月一日上午十時、在上述時間內之一般情形如下、江面之日本戰艦、曾開砲轟擊、西區甚爲平靖、在北區方面、據報北火車站附近、曾有巷戰、在該車站附近、曾發生大火五起、其中三起、於昨日下午七時被撲滅、

虹口日夜換班

確悉、虹口之敵久被我軍所困、現敵軍爲調節起見、日間由陸戰隊及在鄉軍人担任防務、夜間則換正規軍反攻、但因陣地不能展開、我軍復防守嚴密、敵殊難得逞云、

虹口中路之敵及楊樹浦方面敵軍、自遭我中路軍突進後、損失奇重、旋我中路軍因改變陣線、自動撤退、敵始終恐怕中伏、不敢深入、日來不過開放示威槍聲步哨之警號、且日間均派出海軍陸戰隊暨在鄉軍人防守、入夜則將此輩撤退、另由正規軍接防、目下虹口之敵、已無能力展開其陣線矣、

敵方亟亟增援

自敵輪貝㢤丸、天祥丸、及上海丸三艘先後來滬卸去大批軍械彈藥後、昨晚復有敵運輸艦及商輪各一艘駛滬、該運輸艦停靠於招商北棧碼頭、自昨晚起、即有日軍三四十人起卸彈械、記者於本日上午十一時經過該處時、目睹有小鋼砲一架、自艦中運上碼頭、另商輪一艘（名號不明）則停靠於匯山碼頭、有日軍六七十人、亦在起卸彈械、同時並另有戰馬十餘匹、自艦上卸下、敵軍之亟亟增援、益見其滬濱戰事之不利及損失之重大云、

郭柏良醫士

郭少柏診所靜安寺路卡德路口九和里[illegible]號下午一時至三時

[illegible]法租界霞飛路[illegible]（十二[illegible]）[illegible]號上午七時至十時〇分[illegible]

張益君醫士診所 地址 法租界貝勒路近愛多亞路口泰安里十四號電話八五一〇一號

我機偵察浦江

敵方經我軍連日阻擊後、損失奇重、故昨晚（卅一日）十一時左右、續有敵援軍分乘商輪八艘、開抵吳淞口、其中一艘、由另一軍艦保護、駛赴瀏河一帶而去、餘皆停結吳淞口外五十浬洋面、

今晨四時、我機數架、至虹口區域及浦江上空偵察、一時日艦高射砲響連續不停、泊於蘇州河以南之各外艦、紛紛施放紅綠照明彈、計共射擊四次、但我機盤旋十餘分鐘、即行飛去、

敵機南市投彈

日機數架、於今晨三時許、忽至浦東施行夜襲、經少許時間盤旋後、先後擲下數彈、

又訊、敵機數架、於今晨三時許、在黑夜中飛往閘北南市浦東一帶、偵察我軍陣地、並在高空燃放照明彈、企圖窺探我方軍事行動、嘗被我軍以高射砲擊退、今晨三時、敵機一架、飛往南市天空、拋擲重量炸彈一枚後、其聲甚巨、租界方面、屋宇震動云、

浦江敵艦減少

停泊浦中敵艦、近日來已日見減少、現蓋敵艦之一部、皆集結於吳淞浦面、及瀏河一帶、據記者本日上午調查所得、自蘊藻浜起至獅子林止、每隔里許輒有敵艦停駐、至於蘊藻浜以內一帶浦面、本日所泊敵艦共僅十一艘、計十五號浮筒砲艦一艘、廿二號浮筒砲艦一艘、十三號浮筒驅逐艦一艘、十一號浮筒砲艦兩艘、十號浮筒驅逐艦一艘、六號浮筒砲艦一艘、黃浦碼頭驅逐艦第卅號一艘、三菱碼頭驅逐艦第十六號一艘、招商北棧運輸艦一艘、至指揮敵軍作戰之敵司令艦出雲號、本日白晝仍泊駐公和祥碼頭對過一號浮筒云、

敵軍截斷浮筒

敵軍爲便於登陸計、曾將浦江兩岸之浮筒多處截斷、用軍艦拖至渠預備登陸之處所、俾便建築臨時碼頭、記者於本日（一日）過浦江時、見匯山碼頭對過泰同棧棧浦邊之浮筒五六個、已被敵軍截去應用矣、

南滙發現木筏

據某軍事機關公布消息如下、㈠據南匯方面報告、日前報載有敵艦準備極大木筏、似有登陸企圖消息、現查該木筏離海岸尚有數十里、敵將在何處使用、尚未明瞭、㈡崇明縣電告、敵艦日來雖常在附近海面游弋、但截至發電時止、地方尚安靖、㈢昨夜敵機在滬北上空施放照明彈甚多、

美輪被誤炸事 我向美道歉 赫爾對我方迅速負責表示感荷

◎華盛頓卅一日中央社路透電、關於美商輪胡佛總統號被炸事、中國駐美大使王正廷、今日特訪問美國務卿赫爾、表示中國政府之深切歉意、並稱中國政府願負担該不幸事件之責任、而給以迅速之賠償、事後新聞記者曾訪問赫爾、詢問美政府於中國之道歉、是否滿意者、赫爾答願多言、但稱美國於中國於肇事之後、即迅速表示負責、殊爲感荷、再則中國政府之首領、對於此事件之各方面、均極端重視、並已決定將肇禍之飛機員、加以軍法審判、而嚴厲懲處之、且已提議各種經濟補償之辦法云、

◎華盛頓卅一日中央社哈瓦斯電、關於美國郵船「胡佛總統」號、因誤會而被中國飛機轟炸一案、中國大使王正廷博士頃於本日訪晤國務卿赫爾、代表中國政府表示歉意、赫爾當於事後向報界發表談話稱、中國政府辦理此案、極爲迅速、至可嘉尚、又謂中國政府已向美國駐華大使詹森表示願賠償、切揭審委員長本人對於此項事件、亦甚關切、肇事空軍人員、即當交軍事法庭審明後、予以懲處云、

湘省成立非常財政會

◎長沙三十一日中央社電、湘省成立非常時期財政委員會、推伊[illegible]先[illegible]常委整理稅制、[illegible]金融、

我們要沉毅堅定，勝固不驕，敗亦不餒！

唐官屯北激戰

◎濟南一日電、三十一日夜半、敵機八架、到曲阜、有襲濟勢、濟旅燈火管制、敵機失目標、他飛東子唐官屯北、有劇戰、我佔優勢、

◎天津一日快訊社電、津浦線正面中日軍、三十一日仍在唐官屯附近激戰、三十一日晨日軍步兵約二千五百人、在飛機十餘架及重砲掩護之下進攻華軍陣地、華軍沉着應戰、與日軍肉搏血戰、迄三十一日晚仍相持中、雙方傷亡慘重、

◎南京一日快訊社電、軍息、八月三十一日晨、進攻津浦線唐官屯站之日軍、經華軍迎頭痛擊後、業已敗退、遺棄死屍多具、津浦線側面華軍便衣隊、大部已達楊柳青附近、現正與日軍激戰中、

敵方無的放矢 浦東民衆遭殃

炮火·炸彈 轟毀民屋傷害難民

日軍開炮及日機擲彈、每每落在非戰區域遠離前方最少餘里之處、各種情形、常見報載、乃昨日敵砲又無的放矢、砲落塘橋張家宅、將張堂生家房屋兩間轟毀、人則幸受扭傷、又日機往炸浦東泥橋圈、共投三彈、均未炸、而南匯縣屬北蔡鎮及張江柵均爲窮鄉僻地、滬上二班難民聚集者、均逃往是處、是以席地而坐人口既多、乃日機竟往轟炸投彈、傷斃難民、毫無人道、難民乃群向浦東周家渡等處逃避、而日機及砲火、竟[?]射轟炸、致又略有所傷、

該殺的漢奸 敎計百出

女乞丐吃上等烟 廉價脫售草帽鄉人大受累

喪心病狂之漢奸、實爲最近之大患、審有自浦東鄉鎮來滬者、言漢奸之種種鬼蜮伎倆、可恨可惱、在三日前、浦東南匯縣周浦附近、突有年輕之女乞丐兩人、一則故裝跛足、然行動不自然、故爲警士所見、加以檢查、始知僞造、當即捕獲、又一女丐、則竟向煙紙店購買[?]香煙、[?]吸、但以一女丐、如何吸高等之香煙、警亦被[?]、均解司令部訊明正法云、又浦東方面[?]府具[?]、[?]漢奸則戒戴硬草帽一頂、其帽沿中[?]有紙[?]形[?]、此項秘密、當爲我軍方面偵悉、[?]查[?]、漢奸在內地恐懼、乃以該項草帽、每頂[?]、[?]所鄉民貪廉、以爲難民賤售、紛紛購買、結果因此受累被捕者、竟達三四十人之多、[?]分鄉民[?]有[?]具保、得以蒙冤云、

戰區拿獲漢奸

自抗戰[?]爭爆發後、戰區內漢奸到處活動、我軍[?]、[?]具實、以[?]、此、而[?]惡漢奸、竟[?]病狂、爲虎作倀、實屬有餘辜、業已[?]令各部[?]密[?]究辦、前日又[?]漢奸陳三·戴毛囝等、經當局審訊結果、除陳三·戴毛囝二名供認不諱、已予法辦外、其餘各犯正在嚴訊中、

衣襟上綴市字 行人可疑拘究

昨（三十一）午後二時許、法大馬路東新橋街口經民衆發覺形似漢奸之某甲一名、在該處食物攤上似希圖活動、當經鳴捕拘住、搜查其身畔袋內、有鈔幣一元、短衫大襟上綴有上海市之市字、逕帶入捕房候核、

外商輪船 有兩艘入口

江海關自恢復辦公以來、外商輪船、進口漸繁、今晨復有濟南及新福輪於上午八時前、先後駛入吳淞口、[redacted]日、[redacted]本日下午、[redacted]、開赴寧波云、

內河輪新永安 今午開蘇州

內河輪船、自客班正式開駛後、今日上午十一時、續有新永安一艘、自北蘇州河山西路橋堍啓駛、該輪拖有駁船一艘、載客總計二百餘人、駛赴蘇州、是項船隻、均由內河船舶委員會專責調派故秩序井然、

紅卍會派車 接羅店難民

世界紅卍字會、據報羅店鎭連日發生激戰後、所有全鎭建築物均被敵機毀壞無遺、人民無處棲身、四散逃避、約計男女老幼數達二千餘名、均滯留於北新涇、該會聞訊後、即於今晨派出大批車輛前往援救云、

虹口楊樹浦難民 紅卍會救出三千

虹口楊樹浦一帶居民、自經戰事發生、即已紛紛遷避、惟其間有留戀家宅、或看守門戶者、尚有多數陷身於火線之中、時時有危險之可能、昨日工部局方面因聞該地一帶居民、已達最後險境、特商由萬國商團將該居民悉數救至白渡橋地方、一面電知紅卍字會暨國際救濟會紅十字會各慈善團體聯合救濟會、分頭救濟、當由紅卍字會胡史二隊長、率同一二兩隊員伕、並汽車十五輛、全體出發、截至下午七時止、共救出難民約三千餘人、往返計裝三十餘卡車、聞該會各收容所、均已人滿、除於各所設法增加容量外、並於小沙渡九百廿弄榕鄉路口增設第八收容所、又分送一部份至國際救濟會第一二兩收容所內、該會因爲時已晚、並備麵包一萬只、散給各難民、以資果腹、

難民叢中發覺：三漢奸混進

各携小皮包一隻 內藏作奸文憑以及毒藥 每天一元受利用

本市慈善團體聯合救災會、救濟戰區難民委員會、爲各收容所混入漢奸在內活動、企圖擾亂人心、曾通知各收容所負責人嚴加防範後、今復在西馬路大觀樓收容所拿獲漢奸葉連松（五十歲揚州北鄉人）·尤阿達（五十五歲武廟人）·田阿錢（四十四歲寧波人）等三名、係由外白渡橋救出之難民查出、每人携有小皮包一隻、內藏作奸文憑及毒藥、當場供認爲敵方利用、每日給洋幣一元、專事擾亂後方不諱、現由該會押送當局法辦、

雲南路仁濟堂本埠各善團聯合救災會、以難民衆多、良莠不齊、深恐漢奸及匪徒等乘機混入、除通告各收容所各職員嚴密查防外、並由捕房派武裝華捕兩名、常駐該會大門、至二門則由童子軍駐守、凡遇出入之人、如不佩帶符號者、嚴行查詢、所有難民、一概不准入大門、是以連日由戰地救出之難民、用大卡車裝至仁濟善堂門前、均在該處兩面水門汀階沿上及濟華堂舊地火燒場空地坐待彙集後、再用卡車裝赴各收容所收容、

鎮江戒嚴司令部 鎗決漢奸五名

呂錦元等供認與日人發生關係 準備於戰時從事種種破壞工作

鎮江訊、自滬戰爆發後、京滬線各縣、成爲後方重地、於是漢奸大肆活動、各縣迭有破獲處決、鎮地十數日前、曾破獲漢奸一批、經鎮戒嚴司令部軍法處審訊、供認不諱、當經呈奉核准、廿八日下午三時、經軍法官升座法庭、將該犯呂錦元、秦祖榮、高聚龍、楊約翰、蔣世英等五名、簽提到庭、問明姓名籍貫、特派副官周國傑爲監刑官、派隊背綁、由戒嚴司令部騎馬後隨、並由警衛第二大隊加派兵士一排、押赴刑街馬路示衆、由城內城隍廟軍法監獄起、直至城外江邊海關門前空場、執行槍決、首犯呂錦元、沿途痛哭流涕、蔣世英則口中喃喃誦經、並謂耶穌救我、（按蔣世英即鎮江名西醫蔣懷仁之子）

五漢奸供詞

呂錦元十三歲時、即在吳淞日人所設商店爲學徒、民國廿四年春、受大連日人岡奇銀百元之報酬、應募入敎導師騎兵團敎育連充當列兵、後逃亡至滬、將該連人數軍實、函告岡奇、去年隨日人山口、井田、來鎮推銷滅火彈、得與此間日人松本等相識、秦祖榮所設復昌辦館與大井弘醫院貼鄰、與日人大井弘有關、高聚龍曾在日本開設理髮店、楊約翰曾陪日人狩獵、窺探要塞、蔣世英租屋與日人居住、均與日僑鎭江日人大井弘、愛甲、膝武、松本等發生關係、受日人之指使、準備於中日發生戰事時、從事於造謠、放火、破壞鐵路、要塞機關、學校等工作、自去年四月起開會數次、即本年七月八日盧溝橋事變發生之時、亦在大井弘醫院開會云、

司令部佈告

案查漢奸呂錦元等、私通敵國、圖擾亂治安一案、亦經鎮江警備司令部、審訊明確、已無遁情、該呂錦元等、甘心通敵、爲虎作倀、於法與情、均無可恕、亦經本部判處極刑、呈奉核准在案、茲以八月二十八日下午二時、簽提該犯呂錦元等五名到庭驗明正身、綁赴江邊刑場執行鎗決、以資儆戒、除呈報外、合行佈告週知、特此佈告、計開呂錦元鎭江人、廿六歲、業商、高聚龍江都人、四十九歲、業理髮、秦祖榮奉化人、廿六歲、業商、蔣世英廿八歲、業醫、楊約翰廿八歲、鎭江人、業守獵戶、

浦東西各碼頭棧房 預備收受貨物存儲

存貨價目重行修改

目下戰事重心、已移至淞口、各國商輪均可照常出入、故均預備復業、而浦東浦西各碼頭棧房、亦均預備收受貨物之存儲、惟存貨價目重行修改、略有增減、昨由招商·太古·隆茂·義泰興·藍煙囪·白蓮涇·公和祥各碼頭棧房聯合分函各輪船公司暨收貨客家、略謂凡自一九三七年十月一日及該日以後運到上海之貨、其存棧價目、在浦西者、加百分之五十、浦東者加百分之二十五、至碼頭收受儲藏及出清貨物之價目、亦已修改、計浦東各碼頭每呎洋一元半、減百分之十五、立即實行、惟怡和公司碼頭大半在虹口戰線區域、尚難復業、故未加入、

中國農民銀行 發行五角輔幣券

便利小額存戶 行莊實行補充辦法

新新社云、財政部規定安全金融辦法實施以來、金融市面已臻穩定、並爲便利小額存戶起見、特將該辦法第一條加以補充、所有存款數額在三百元以下者、支付法幣、不受百分之五之限制、各銀行錢莊均於今日起實行、一般小額存戶、莫不稱便、茲悉中國農民銀行、以值此非常時期、輔幣頗感缺乏、爲供應市面需要調劑金融計、特於今日起發行新版五角輔幣券、俾資流通市面云、

太古恢復華北航線 怡和準備日內開駛

滬戰發生後、本市與各埠交通、無論航空火車輪船、均生阻礙、日來戰事重心、移至吳淞口外後、本市情勢、漸形安定、除航空公司上海航站暫停開航外、兩路車輛經路局竭力調度、迄未停止、每日依臨時規定時刻、由西站開行、交通稱便、現各外商輪船公司、亦紛紛準備復業、英商太古公司、於前日首先恢復北洋線、由盛京輪開行、爲事變後上海開往華北之第一艘航輪、怡和公司輪船、聞亦擬日內恢復航行、惟在虹口區域內棧房碼頭、因被日軍佔領、事實上尚有困難外、或將遷移停靠於法租界外灘云、

浦江高潮連續有六天

最高數量達十二英尺以上 濬浦局之預測 本月五日起

據濬浦局預測、本月五日起、浦江又有高潮、數量足爲秋汛之冠、極堪注意、大通社記者、茲探錄其時刻數量於下、五日晨前零時二十五分高潮、發足數量計十二英尺二寸、午後零時五十分高潮、發足數量計十英尺零九寸五分、六日晨前零時五十六分、計十二英尺四寸、午後一時二十二分、計十一英尺五寸六分、七日晨前一時二十九分、計十二英尺五寸、午後一時五十分、計十一尺六寸、八日（白露）晨前二時、計十一英尺九寸五分、午後二時二十分、計十一英尺四寸五分、九日晨前二時三十五分、計十一英尺五寸八分、午後二時五十四分、計十一英尺四寸、十日午前三時零八分、計十一英尺五寸四分、午後三時三十三分、計十英尺零八寸五分、共計連續六天云、

九江水位突高

長江水量、漲落倏忽、極難捉摸、據記者今晨向江海關探悉、宜昌·漢口·蕪湖·水位、雖漸退落、惟九江水位、則又趨高、江海關昨據九江關報告、水位已升至四十九英尺六寸、殿殿將破出五十英尺、情勢又緊云、

慕爾堂平售食米 三斤爲限

虞洽卿路慕爾堂、爲救濟難民起見、特平售食米等情、均誌報端、茲悉該堂以購米貧民日多、前經限定每人購米五斤、茲已減爲三斤、至售米時間及售價、則均照前定辦法辦理云、

江海關布告 穀類禁出口

江海關奉令、爲穀類暫禁出口、運往外洋及遼吉黑三省並大連事、特發貼第一六〇四號布告云、茲遵奉財政部令、暫行禁止穀類出口運往外洋及遼吉黑三省並大連、仰各商人等一體周知、特此布告、

大來公司輪船 暫不進吳淞口

美國大來公司胡佛總統號輪、日前由港北來、在淞口因迫近日艦、被我機誤投炸彈後、業已逕駛日本、轉往美國、該公司另一遠東航輪麥金蘭總統號輪、二十九日離港北來、原定今晨可抵滬、茲據大來公司消息、該輪暫不來滬、過淞口後、即逕赴日本、轉赴美國、本市有旅美學生一百餘人、原擬改乘此輪赴美、現祇能另想他法、至美國遠東航輪、在中日作戰期內、是否將停止來滬、該公司方面表示尚未全定、

慈聯會電請 撥十萬元救濟

各慈善團體聯合救災會戰區難民救濟委員會、以自戰事發生、至目前止、除已遣送者、尚收容難民二萬餘人、須款孔殷、雖有各界人士、慨爲捐助、惟不敷尚鉅、而此後戰事延長、難民必源源而來、非有鉅款、不克救濟、故由該會副委員長屈文六·王一亭·黃涵之等、電請振務委員會委員長朱慶瀾氏、先撥助十萬元、以應急需云、

第一特區法院 繼續審民訴案

上海第一特區法院、自暫遷至威海衛路智仁勇女校後、因地位狹小、法庭僅能佈置兩庭、致民事案件無法開庭、暫予停訊、茲暑假期已滿、下午照常辦公、故已決定民事案件繼續進行、惟開庭時間、則將在下午、因上午所有兩法庭、均須審理刑事案件也、

同仁醫院遷地 照常施診

虹口同仁醫院自遷至梵皇渡聖約翰學校工作後、茲因該校開學在即、故已遷往海格路四二五號照常施診、

美輪不停泊上海 係戒備舉動

平漢謁赫爾議及遠東問題

◎華盛頓三十一日中央社路透電、國務卿赫爾今日聲稱、亞洲美艦隊司令雅納爾勸令美國商船、勿停泊上海之行爲、僅可視爲暫時戒備之舉動云、觀察家解釋此言、謂國務院不主張目前撤回美國在華事業利益之意、已於此可見、駐英美大使平漢上星期被召返國、今日與赫爾暢談世界大事、聞遠東局勢亦經議及、

◎華盛頓三十一日中央社哈瓦斯電、美國駐英大使平漢、日昨返國述職、頃於本日謁見國務卿赫爾、並定於明日晉謁羅斯福總統、有所報告、負職當局頃宣稱、平漢大使當於半個月後返歸倫敦任所云、按英國消息靈通方面曾謂、平漢返國、當與遠東事變有關、羅斯福總統、將就遠東問題、與平漢有所會商云、

英報對中日戰事 對我表同情

並稱美態度如何值得注意

◎倫敦三十一日中央社路透電、上海戰事照片、及日旗艦出雲號被中國飛機轟炸之寫眞、以及中日戰事新聞、現已滿載倫敦各報、佔最重要之地位、以普通情形而論、現英人之同情、完全在中國方面、對於中國士兵之奮勇抗戰、表示極度之崇敬、一般輿論、均認日本此次極難償其所欲、關於吳淞口外之戰事、日軍雖從各方面探訪之結果、深覺最後結果如何、須待長期戰爭以後、始能加以推測、再則倘中國方面之軍火、能繼續支持、則日本勢將不支云、關於中蘇條約事、此間認其重要性、保屬道德方面者、至以軍械供給中國之說、亦非絕不可能、美國之態度如何、甚值得注意、據晨郵報華盛頓記者報告、孤立派份子迄今尚未能達其宣佈中立案之目的、而當局之趨向、已向與英法兩國合作方面邁進云、並據該記者之意見、目前即使中立法案頒佈、亦已不能變換美國政策之普通印象、美國勢將與他國繼續合作、以維持中國之和平、而保障其在遠東之利益、再則倫敦消息靈通者言、倘美國此次願採取比較積極之行爲、以壓力加諸日本、則英法兩國之立即響應合作、自不待言云、但關於此事、迄今尚未見有何朕兆、日本財政上之弱點、及其依賴外來之重要原料、此間均極重視、而孟邸斯德指導報則稱、日本一般輿論、對於日本出口事業之前途、即在上海事件未發生之前、已表示惶惑之言論云、

蘇聯輪船一艘 遭魚雷擊沉

◎法屬北非洲阿爾吉港三十一日中央社哈瓦斯電、蘇聯輪船「蒂米里阿才夫」號、載重一〇七八噸、自法國哈佛港英國利物浦港裝運煤炭、前往埃及塞特港、本日在法屬北非洲德里港及蒂格齊特港間、即距阿爾吉爾港海岸五英里處、突被一不明國籍之軍艦、施放魚雷、加以轟沉、該船水手二十九人、均已獲救云、

義相定期赴德

◎羅馬一日中央社路透電、此間官場方面雖無更確切之承認、但一般人所知者、義首相墨索里尼將於本月二十五或二十六日赴德、訪問德元首希特勒、屆時墨氏將乘其私人飛機、偕同其婿齊亞諾伯爵赴貝許德斯加登希特勒別墅、在該處作客一日、然後再偕希氏赴慕尼黑、該處有盛大之閱兵典禮云、

市商會函航局及救濟會 設法疏運蔬菜地貨

擬即利用遣送難民之船 於駛回時准許載貨來滬

上海市商會、昨函救濟委員會及航政局、設法疏通裝載菜蔬地貨來滬、函云、逕啓者、據地貨業同業公會函稱、茲以蘇錫等內地之麥白菜蔬地貨、受交通阻斷、末能裝滬銷售、致使貨棄於地、妨害後方農民利益、敝會有鑒於斯、爰擬將由上海運送難民至蘇錫等內地之回滬船隻、利用其空餘時間、准許各該處農民裝載麥白菜蔬等地貨來滬、俾利後方農民利益、而維戰區平民食料、爲特推派馬尙德主席及王永祥·丘良玉·李明川等委員、前往上海市救濟委員會商洽進行辦法、並請貴會准予派員會同前往協助辦理等語、到會、茲派商務科袁幹事鴻鈞、偕同該公會代表、前詣貴會（局）籌商辦理、即希台洽爲荷、

租界自來水 供給照常

近來因戰事影響、浦江中時有浮屍發現、居民深以自來水之汚濁不清爲慮、但據工部局衛生處長報告、自來水之供給、一切如常、居民儘可放心、該處長謂、自時局變化以後、自來水之品質始終維持其通常所有之高等程度、居民之患腸胃病者、頗爲罕見、於此可知自來水公司之澄清池未受妨礙、其作用仍如平日、滬戰爆發至今已有十八日、在此期間、用戶所需自來水、供給不輟、其壓力及品質毫無變化、自來水公司所用機械雖間受損害、但無足重視、各處水管業經按時修理、且工部局爲力求謹愼起見、已決定緊急供給辦法、以便萬一水源受影響時、用戶仍可源源用水、但事實上水源並無斷絕之可能也、

英美外匯大緊

滬戰開始已近兩旬、本市外匯仍難藥穩定、中央匯豐兩掛牌始終少變、但內盤雖有正式之成交、實每日均無正式行市、今晨於火油等洋行結款集多中、驟然大緊、日行供售仍不稍懈、英金先由匯豐售予亞細亞現貨一先令、辦士四三七五、午刻軟至大通入日行三七五、現美金花旗麥加利首售予美孚廿九元八七五、後緊至七五、日行出大通九月五六二五、比上日現貨英緊〇六二五、美軟二五之巨、交易不稀、至中央掛牌海關金業已回跌二厘、計二元二角五分九厘、標準金價小一元三角、計一千一百卅七元八角、平衡稅升二分二五、計徵百分之三·五〇云、

尋人

◎湯金妹（即楊顧氏）蘇州人、三十一歲、女、在[illegible]失散、招尋人、[illegible]

◎孔老伯伯、七十三歲、男、孔老太太、六十一歲、女、孔顧氏、三十九歲、女、寧波人、十八日在平涼路[illegible]散、招尋人、孔校聚、住[illegible]

◎[illegible]、上海人、二十歲、男、招尋人、王子龍、住馬浪路[illegible]里四十五號、

[illegible]

◎陳吳氏、宜昌人、一十歲、女、陳妹[?]、六歲、男、陳[illegible]、二歲、女、[illegible]

◎朱毛[?]·朱[illegible]生、男、在浦東白[illegible]

◎陳阿山、泰州人、六十歲、男、[illegible]

[illegible]